



No. 1

11 იანვარი. 1915 წ.

800ლება ხელის მოწვევა

ବିଲ୍ଲିମ୍‌ବର୍କ୍‌ସାହିତ୍ୟ

5 256.

ԱՐԴՅՈՒՆ ՀՅՈՒԽԵՎՈՐ ԽԵՂՉՈՒՑԱԾՈՒՅԹ. ԱԿՐԵԲ-

ଓଲିଙ୍ଗ ନାଥଗୁଣ 10 ୩୩.

ଓଡ଼ିଆ ଏବଂ କୋଣାର୍କରୁ ପାଇଁ

၉၂၄၇၂၆၃၀၁ ၅၀၁၁ ၃—၃ ၁၁၁၈၁၆၅၅။

Місця збору: таңбада, Габаевскій пер. № 3 өңдеүүлүк „Коджо“. Жарык: төмөнкілдөр жана көпчөлөр.

ნაციონალიზმი, ინტერნაციონა-
ლიზმი და კოსმოპოლიტიკა.

უკანასკნელ დროს ქირთულ პრესაში კიდევ
აღიძრა საკითხი ნაციონალიზმის და ინტერნაციო-
ნალიზმის ურთიერთობაზედ და ისევ ისეთსავე უც-
ნაფრს შეხედულებას გაიღონებთ, როგორც ამ ათის
წლის განმავლობაში; თითქმ ცხოვრებაც და მისი
ფიადი მოვლენანიც ჩვენს პრესაზედ გავლენას არ
ახდენენ. ერთის მხრით ეს სავალოა, რაღაც
პრესა ცხოვრების სარკეს უნდა წარმოადგენდეს და
გაშასდამე მისი ცვალებადობის ანარევის ნათლად
გვიჩვენებდეს და მეორე მხრით - სასიხარულო ცარის,
რაღაც ამტკიცებს ჩვენი პრესის სიფაქტეს და რწყე-
ნის სიწმინდეს, რომელიც ისე ძვირიად არ იცვლე-
ბა ხოლმე, თუნდა თეთი ცხოვრების ფაქტორებიც
შეიცვალნენ.

ამ მხრივ ყურნადლების ღირსებია ის კაშთი, რო-

შელიც სწარმოებს „სახალხო ფურცლის“ და „ახალი აზრის“ თანამშრომელთა შორის. „სახალხო ფურცელი“, რომელიც უარტყოფს თავის ოფიციალობას ს.-ფედერალისტთა მიმართულებისას, ლაპარაკობს გ. ქიქოძის პირით და „ინტერნაციონალის დამსცველების“ აღიარებს ეროვნული იდე ს წინაშე; „ახალი აზრი“ ოფიციალურად იცავს ინტერნაციონალს და ჰემობს ნაციონალისტებს, თუმცა მისი თანამშრომელნი შესამჩნევად იხრებიან ეროვნული საკითხის საბოლოო და სამართლიან გადაჭრისა-ცნ.

କା ଏହି ମିଳେଥି ଦ୍ୱୟତିର ଅନ୍ତର୍ଗ୍ରହଣୀରେ ଦା ବା-
ଦା ଏ ପ୍ରକାଶନ୍ତରିଲୋ ବେଳୀ, କରମଳୀର ଶ୍ରେଷ୍ଠମହିନ୍ୟଗାନ୍ଧୀ
ଅନ୍ତର୍ଗ୍ରହଣୀ ଅଭ୍ୟାସକାରୀ ହେବାର ଫିଲ୍ମରେ ଦା ବି-
ଚାରିଗର୍ଦ୍ଦର ତେବେନ୍ତିର ପ୍ରକାଶନ୍ତରିଲୋ?



ამის მიხედვით ბერძნია, რასაკირულებია, როგორც
ზერელე და ხელოვნური, ისე პრინციპიალური და
ძირითადი; უკანასკნელთა რიცხვი იმდენად მცირეა,
რომ თითქმის უარყოფაშიც შეიძლება შათო ჩა-
მოყვანა.

საერთაშორისო ასპარეზშედ ვამოსული სოცი-
ალ-დომინატორია, უმთავრესად ეკუთვნის ისეთ დოდ
ერგბს, როგორიც არის გერმანია, აუსტრია და სხ.
იგი ძილის გარებულების თავის ფარგლებში
ისეთს შეხდულების, რომელიც შეეგუება დიდს სა-
ხელმწიფოს, დიდს ერს, რომელსაც საფრთხე არა
მოედნის ჩა და მაშეადამე მის არსებობაზე, ე. ი.
მის ეროვნულ ირჩევდ ერიშის მიტანა შეყდლებ-
ლობას წარმოადგენს. დიდი ერის დემოკრატიულ
ნაწილს ჩვეულებრივ დროს თითქმის ეკარგებ, ეროვ-
ნული ილლოც კი, რადგან ეს მხარე სრულიად უ-
სტუნველყოფილია და ის სწორედ ამ დროს იღვი-
ძებს ნამეტანის სიმწვავით კლასთა ბრძოლა, რო-
გორც ვამოსმატევლი სოციალური უსამართლობისა.
სოციალური უსამართლობა თითქმის ყველგან ერთ-
გვარია და რაღა თქმა უნდა ერთგვარი კლასები სხვა
და სხვა ერისა, პროგრესიული იქნება იგი თუ რეჭ-
ციონისტი, — ერთმანეთს ხელს უწვდიან საერთო
მეტერთან საბრძოლველიად.

ასეთ დროს, როდესაც დიდი ერები გართულ-
ნი არიან დიდ სოციალურ საკითხებში და მათი
შინაგანი ბრძოლა იღებს ბევრჯერ უმშევრვალისთ-
ბაზე მისულ ხისითს, რაღა თქმა უნდა, იჩრდილე-
ბა პატარა ერების რაღაც პატარა, ეროვნული ტან-
ჯეა-ვაებანი; მათს ხსის, რაღაც დისონანსიც კი შე-
ძებს დიდს სოციალურ კონცერტებში და დიდი
ერის მოციქულნი იმ ეროვნულ ხმებში ხედავენ
პოროტებასაც კი, არქევეკ სასტიკ სახელებს და
სკულიობენ ჩააჩიმონ ისინი, ვინაიდან მცავარი სა-
კითხები გადაუწყვეტელია ჯერა. მოიგონეთ რესუ-
თის სოციალ-დემოკრატია, რომელიც შოვინიზმად,
ნაციონალისტებად და თთქმის შეგრაზმელებადაც,
სახადა მაგ. „ბუნდის“ გამოსკლის და ქართველ
სოციალ-დემოკრატებს ხომ პირდაპირ აუკრძალა
ეროვნულ საკითხებზე ხმის ამოღვაცა. ასევე იქცა-
ვა გერმანიის სოციალ-დემოკრატია, რომლის ძა-
ლასა წინაშე, ყოველი ეროვნული მოთხოვნილება-
ნი—უნდა უკანა რიგში ჩიდევარიყვნენ.

სულ სხვა სურათის გენდავთ ისეთ სახელმწიფო ფოტოში, საცა ერები ბევრიცაა და ძლისაც წარმოადგენენ; მაგალითად ავტორო-უნგრეთში, სიცა

თავდაპირველად თვით სოც.-დემ. სწყვეტენ საბოლოოდ ეროვნულ საკითხს.

ပြုလျှင် အောက်ရှိ အမြတ်ဆင့် ဖြစ်ပါသည်။

ასეთ ჩეკულებრივ, გშეიღობიან დროს, ვითარ-
დებიან მაშასადაც ისეთი ძალები, რომელიც თით-
ქმ სპობენ ეროვნულ საკითხს, რადგან დიდი ერე-
ბის ეროვნული საკითხი უზრუნველყოფილია და პა-
ტარარი ერები სინტერესო ძალას არ წარმოადგენენ.
ე. ი. სოციალური კლასები და ნამეტნავალ სოც.
დემოკრატია ითვისებს რეალურად სახელმწიფოებ-
რივ შეხედულებას, თუმცა თეორიაში თითქმ ეწი-
ნააღმდეგება კიდევ და ცველა ერისათვის თანასწო-
რობას მოიხსენეს. ასეთ ჩეკულებრივ დროს თითქმ
მიყუჩდება ხოლმე ეროვნული ბრძოლა, რაღაც
მთავარი ძალები — დიდი ერები — სდებან და მცი-
რედნი — რას გაწყობენ. ასეთ დროს იყარება შე-
მცენება ინტერნაციონალიზმისაც, ე. ი. ერთა ურ-
თიერთობისა და ფესტივალებს კოსმოპოლიტიზმი,
ანუ მსოფლიოს მოქალაქეობა. ის იდეები ერთა სო-
ლიდარობისა, რომელიც იბადებიან ერთა ფალკ-
ცალკე განმტკიცების პროცესს დროს, თანდათან
გადადიან კოსმოპოლიტიზმი, როდესაც ერები თა-
ვის სახეს განვიტკიცებენ და ორსიდან სუროთე აღარ
მოელით. ამ დროს ინტერნაციონალისტები უას
ლოვდებიან კოსმოპოლიტებს.

ମାଗରାମ କ୍ଷେତ୍ରଲ୍ୟବ୍ଧରୁଣ୍ଡୀ ମ୍ୟାଗ୍ରେଜିନ୍ଡମା ପ୍ରକାଶକ୍ରବିଦ୍ୟାଳୀ
ଶ୍ରୀପ୍ରକାଶରୁଣ୍ଡୀ ରୂ ଏହା ଶ୍ରୀପ୍ରକାଶରୁଣ୍ଡୀ ରୂ ଏହା ଏବଂ ତିନିରୁ
ଦାନ, ଏମର୍ଯ୍ୟନିକୁ କ୍ଷେତ୍ର ଉପରୁମଧ୍ୟରେ ଗ୍ରନ୍ଥମୂଲ
ଗର୍ଭନିବାରୁ ଦା ନିର୍ଦ୍ଦେଶା ମିଳନ୍ତରୁଥିଲୁ ତାତକ୍ରମାବ୍ୟ
କାର୍ତ୍ତାଶ୍ରିରାମଙ୍କା କର୍ଦ୍ଦା ଦା ଗ୍ରନ୍ଥମ୍ଭର୍ଣ୍ଣା, ଗ୍ରନ୍ଥିଲୁ ସାକ୍ଷୀ, ତାତକ୍ରମାବ୍ୟ
ମିଳିଲୁ ତିନିରୁମ୍ପରିବାରୁ ଫର୍ମିମ୍ଭର୍ଣ୍ଣା ନିର୍ଦ୍ଦେଶରୁ ଦା ଗନ୍ଧିତ୍ୟାପି
ଦାଲ ତଥ୍ୟାଗିନିବାରୁ.

ერნი არსებობენ. დღვენანდელი ომი ემუქრება თვით ერის არსებობას და გასაკვირველი არ არის, რომ გედი და სეშხა ერთის მხრით და ლიპქებტი და ფრანკი მეორეს— მხრით— მოსისხლე მტრებსავთ ერთ მანეთს თოვს ესკრიან. ვანდერველდე, ერვე და სხვანი, მათი პარტიების მთელი შემადგენლობით მოწინააღმდეგეთა ბანაქში არიან არა იმიტომ, რომ ამით დალატობენ ინტერნაციონალის იდეას, არა— მედ ისინი ამ იდეას განამტკიცებენ თვით ნაციის ფარგლებში. დამსხრა მხოლოდ კასმო-პოლიტიკის იდეა, რომელიც დაუუძნებულია ხელოვნურ და მხოლოდ მოფაქტებულ აზრებზე.

დიდი ერების ეროვნულ გრძნობათა და იდეათა განვითარებას, რასაკეირველია მოჰყვა პატარა ერების გრძნობა იდეათა გადახალისებაც, რადგან საფრთხე. რომელიც პატარა ერებს ელოდა მშენდობის დროსაც კი მტრისაგან (ე. ი. დიდი ერების რეაქციისაგან) და მოყვარისაგანაც (ე. ი. დიდი ერების დემოკრატიისაგან)— დღეს გაათკეცდა და მეტად საშიში გახდა.

პატარა ერებმა ნამეტნავად შეიგნეს ძალა შენაგანი ერთობისა და დღეს ყველაზო საბოლოოდ მიმწყდარია დავა კასმობრივი, წოდებრივი და სხ., რაც ჩვეულებრივ დროს ცხოვრებას ხან შხამაც და ხან სიცოცხლესაც აძლევს მაგრამ ეს მოსპობა დავისა სულაც არ ნიშნავს მოსპობას ამ დავის მიზეზებისას და როდესაც ჭარიშხალი გადივლის, უცველია ისევ წარმოსდგებიან თავისი სიმწვავით; ეგებ უფროც გამწვავებული.

პატარა ერებმა მეტად სიფრთხილით უნდა ასწონ-დასწონონ თავიანთი ნაბიჯები, რომ იქლემთ-ჩების დროს კაზაკებივით არ გაიკულისტენ. ამიტომ არის, რომ ბულგარეთ, რუმინია, საბერძნეთი და სხ. მეტად ყოველნაბენ და ვერ ერებიან ომში, თუმცა გული ერთ და კბილები უკაწაწება ეროვნული გაღმინერებისათვის.

რაღა თქმა არის სიჭირო რომ ყველა აქედან ჩვენი დასკვნაც მარტივდება:

ჩვენც, როგორც ერი, უნდა გავერთონდეთ ასეთი გასაკირის დროს, უნდა მივივიწყოთ კასმობრივი, წოდებრივი, პარტიული უთანხმოებანი— ეროვნების იდეის განმტკიცების წინაშე, რომ შემდეგში, როდესაც კაცობრიობა და შოშმინდება მოსავანდა ყოველი ერი თავისი საკუთარი სახით შევა ინტერნაციონალურ მმობაში,— ჩვენც ჩვენი საკუთარი სახე გვქონდეს და მეტან მმობის გაწევა შეგვეძლოს. ჩვენ შინაგან უკანასმოებათ, რომელიც არიან და

კვლავაც იქნებიან — ჩვენვე მოვაგვარებთ იმ ბუნებრივ და იდამიანურ კანონების მიხედვით, რომელიც უკეთ ერის ფარგლებში იმოქმედებენ. მშენდობიანობა და კაცობრივი მხოლოდ მარტივი კასმობრივი და მატერიალური, არაშედ ეროვნული და ზნეობრივი. ინტერნაციონალის განმტკიცებაც სწორედ მოსპობაა ყოველგვარი ჩაგრისა და სცდებიან ისინი, ეისაც ჰერინია რომ თუნდ მსოფლიო ომს შეეძლოს მოსპობა მისი. ინტერნაციონალი ერთად-ერთი ბუნებრივი და ჭეშმარიტობის იდეა არის და არავითარ 42 სანტიმეტრიან ზარბაზნებს მისი დანგრევა არ შეუძლიან. გედი და ლიპქებტი დღეს ხიშტებით იგერიებენ ერთმანეთს, მაგრამ ხეალ, როდესაც მათი ერები უზრუნველყოფილნი იქნებიან სისკედილისაგან, ისინი მეგობრულია და ხელს ვაზშვდიან და ერთს კრებაზედ — ჰავაში იქნება იგი თუ ბრიუსელში წინადებურად ხმა მაღლა იტყვიან: გაუმარჯვოს ინტერნაციონალს, ნაციონალოდიდან და უკანა სიერთო კრებები იმით განსხვავდებიან მხოლოდ, რომ მომავალ კრებაზედ ყველა პატარა ერისაც უფლება ექნება თამამად შეუტრთოს თავისი ხმაც საერთო კონცერტის.

6. 3.

ჩვენ საუნჯეთა მორიგი საკითხი.

ა წმის საშინელების ჭარიშხალმა დაპერია ჩვენს მიწა-წყალზე, ჭართველ ერს მორიგ საკითხად გარდაექცა გახიზნა, თავის შევლა და საეკლესიო ნივთების დაფარვა. დამფრთხელო ხალხი არა თუ მაშინ მირბოდა, დღესაც კი სოფელ-დაბებში პანიკა ძალაში არის ჩვენი პროექტის კორესპონდენტი ამაռც პერიოდების ამ საქციელს, ამაռც მოუწოდებენ ხალხს დამშეიდებისა და კეთილგონიერებისადმი. თუმთ აღმნისტრობისაც კი უძლეურია შეაცენოს და როგორმე უწიმლოს ამ დასაგმობ საქმეს. მაგრამ ამ უამად ამ საკითხის გარკვევა კი არ მაინტერესებს, არამედ უფრო დიუმნიშვნეულებანი საკითხი, რომელიც შეებება ჩვენს საეკლესიო მუსეუმს და წმინდა ნივთების გადატანას. ჩვენ ვიცით რომ მთავრობამ წინადადება მისაც ჩვენს მესეულრი ეს ნივთები გადაეტანათ მოსკოვში, რათა სრულიად და-

ଫାର୍ମଟଲ୍ୟୁଲ୍ୟୁ.

ქობა ლამე.

აფრიკასონ წიკერაური მთის შეგილი იყო, პირში
აღზედილი და დავაეცა ცემბული; ბარში თითქმის არ
ყოფილა, როდესაც ამ ზაფხულს მოულოდნელიც
ოჩში გაიწვიეს.

ოცდა ერთს ქრისტიანულისთვეს საჩიყაშთან
პირველია მიიღო მონაწილეობა ოსმალებთან ბრძო-
ლაში და მძიმე დაჭრა და სხვა დაჭრილებთან ერ-
თალ კილაქს ჩამოიყანეს.

სიკულტორისა მისი დღარი ეტყობოდარ. შხვ-
ლოდ გული უცემდა სუსტად და მარჯვენა ხელი
უთროთოდა ჟეყუენებლივ.

ლაზარეთში საკაცო მისაცენებს და იქ, როგორც
გამზღვდებული უფლესა წინაშე წარსადგომად, ცალკე
ოთხში მოათავსეს და მანამ სული იმისი სრულიად
გეერქებულა ხორცს. მცველად ყმაწვილი, ჯერედ
სრულიად გამოიუცდელი და სათნაებისა დაუყენეს.

— გახსოვდეთ. დამ, უთხრა ექიმმა, რომ
თქვენ გაბარიათ დავრდომილი ივალმყოფი და ყური
მახვილას გქონდეთ. თუმცა ივალმყოფი უიმედო
თითქმის მაგრამ ხომ ხედავთ ამის გოლიათ სხეულს
და რკინისასვით მაგრად ჩამოსხმულ კუნთებს, შეა-
ძლებელია შეებრძოლოს სიკვდილს და გონის მოვი-
დეს, მოითხოვოს ჩამე, ან გაიანდოთ ჩიბ და ყა-
ველივე დაზბრკოვებულივ აუსრულეთ და ლაიხს
მეთ. და თუ გული ამისი შეჩერდეს, მარჯვენა ხე-
ლი გაშედეს, მაშინვე ექიმს აცნობდეთ.

— ძლიერ კარგი, ბაზონო, მოწიწვებით მიუვა
ყმაწვილმა ქალმა და გულის ფანცქალით უკან ჩა-
მოდგა.

— ჰა! დაუმატა ექიმში გასცლის ღროს — და
შავიწყდა მეთქვა ოქვენთვის, რომ საცხოვო
ში მსუბუქ დაჭრილთაოვის „შობი ხეა“ გამართუ-
ლი დიდ დარბაზში და სულმა არ წაგდლიოთ და
ავადმყოფს თავი არ დაანებოთ სანახობისათვის: ათ
საათზეუდ დღესასწაული გათვალება და ფერშალი,
რომელიც ეხლა შობის ხის სამზადისშია, მოვა აქ
და ოქვენ გავანთავისუფლებთ. მანამ კი დარაჯი
ხართ და ფეხი არ მოიცვალოთ. ხომ გესმით თქვე-
ნი მოვალეობა?

ოთახში ბუქარი ენთო და ცეკვლის შუქი და
მწვანე ქალალდ-ჩამოფარებული ლამპა ოდნავ ანა-
ოგებდა შეწყვეტილის სარეკვესოს.

და სათნოებისა თვალს არიდებდა ლურჯად
და შწვანედ განათებულ მომავალის სახეს, სცი-
ლობდა სხვა საგანჩენედ გადაეტანა თავისი ფიქრები
და მხედველობის ისარი, მაგრამ ოთახი სრულიად
ცარიელი იყო და გარშემო საშინელი სიჩქმე. სუ-
ფევდა და სულომინისტრაცი ულმობელია იზიდავდა
ქალის უკრალებებს. შეშის ზარი თანდათან უძლი-
ერდებოდა და მაღვე ჯოჯონეთურ სატანჯველად გა-
დაექცა.

— ღმერთო ჩემო, იქსო მაცხოვარო, ეს რა განსაცდელი მომივლინე... როგორ უნდა გავატარო მთელი სალაშო... გული მითრთის. ძარღვები მაწყდება. ვიცი რომ ავადმყოფა არას მავნებს, მაგრამ... მაგრამ კრიჭა მეკერის... ცრუმორწმუნოებაა, სიმძალე ჩემი — და თვალებზედ ხელებ მიფარებული ქალი, თითქმის გონება დაკარგული ფანჯრის შუშას მიეყრდნო.

„აინთე ცეცხლით გული და მტერს დაეცი შედგრად, ან ვით შეილი ერთგული ამულს დაეცი მსხვერპლად“.

უცებ მოისმა გაყუჩებულ ოთახში მშვენიერი ნარნარი ხმა მომდერალის ქალისა ჩონგურის ტკბილი წყრიალთან ხმა შეწყობილი.

— ეს რა მესმის? სამოთხე გაწესნა, თუ მომეჩენა არა, გაოცებით წაიტუტუნა სასომიხდილმა ქალმა და თვალებ გაჟყერილი, ხელებ გაპყრობილი მშნად გადაიქცა.

„ნუგეშ იცემს დედაი, რომ კაცი კაცია კვდები“ — გრძელდებოდა იაღონის ხმა, კავკაძის უკავდავი სიტყვები.

— ოჲ, ოჲ! მძიმეთ ამოისუნთქა დაჭრილმა და თვალები ღდნავ გაახილა. — ნანა?

— ენი ამბობს.... ანგელოზი....

— ვაიმე, ვაიმე! უცებ შესწივლა ამ მოულოდ-

ნელის მკვდრეთით აღდგომით ზარდაცემულმა მომვლელმა და კარში გავარდა.

გონს მოსულ აფრასიონს ახლა სხვა საკეირველება წარმოუდგა თვალწინ: ღლა კარებიდგან შორს სადღაც გაჩილებულ სიცრცეში მოსიანდა ნაძვის ხე, ის ნაძვის ხე, რომელსაც ეს კარგად იცნობდა თავის მთაში, მაგრამ... ღმერთო ჩემო, რა რიგ იყო გაბრწყინვალებული ოქროს და ვერცხლის სამკაულით, ურიცხვის სანთლებით გაჩირალდნებული! მაგრამ გაკვირვებას მჟავს შეილისას თორკეცებდა იქიდანვე მომდინარე ჰარმონით სავსე აღფრთოვანებული სიმღერა და ნელსაცხებელივით დამატებობელი საოცნები მუსიკა მომზიბლავი. ცყველას ამას ხედავდა გონს მოსული აფრასიონ და ნათლად კი ვერ წარმოედგინა თუ სად იყო, ან რა იყო იმის გარშემო.

— ზეცაში ვარ? ზეცაში! ჯოჯოხეთიდგან ზეცას მიეველ?.. ოთვი... ზარბაზანი... სისხლი... სიკვდილი... მეცც ხომ მოვკვდი? თავი გამისკდა... სამოთხეში წავიდა ჩემი სულო?.. სამოთხეში! რა კარგია! თბილია, ბუხარში ცეცხლი ანთია... ანგელოზნი გილობენ, ნაძვს ვარსკვლავები ასხია... ცათ შივალ... მივალ... და ღონე მიხდილ აფრასიონს ტკბილად მიეძინა.

ეკ. გაბაშვილისა.

ს ი მ შ ვ ი დ ე

მისწყდა სრულიად ხმა ზარბაზნისა,
სიკვდილის სმენას რომ აამებდა
და მდუმარებამ სულ მიითვისა,
რაც შურს და მტრობას მოუწოდებდა.
ერთმანეთისა ხელით მოკლული
მიწაზედ უხვად მიმობნეულან,
ხოლო იმ მოკლულ მებრძოლთა სულნი
ცაში ძმებივით გადახვეულან.
სძინავს სიცოცხლის უკვდავ შემცოდეთ,
და სიწყნარეა ისეთი ცაზე,
თითქო ანგელოზთ ჩასძინებოდეთ,
როგორაც ბაჟშვებს დედის ტკბილ ხმაზე.
არც კვნესა, აღარც სუნთქვა სიცოცხლის —
სიმშვიდე სუფევს დაურღვეველი,
ხოლო ბმიურობს მდინარე სისხლის
და მხეზე ბრწყინავს ცრემლთა ზღვა ვრცელი...

ი. შვედლიშვილი.

პატარა ფელეტონი

(შუაპარი გაგრძნილი აფხაზეთის მთებში).

ერთ ქვეყანაში შეე სამს წელიწადს მხოლოდ ერთხელ ამოდიოდა. დანარჩენ დროს სულ ზე-ლოდა.

მერე ისიც იმიტომ ამოდიოდა, რომ ზელით მოცულ ქვეყანას ამოერჩია თავისი მეფე ამ სიბნე-ლესთან. საბრძოლველადა.

საუკუნე საუკუნეს ცეკვებოდა, ხალხი ყოველ სამს წელს ირჩევდა მეფეს, მაგრამ სიბნელეს ვერა-ვინ ჰუან რავდა. ზოგი ებრძოდა ერთის საშუალებით, ზოგი მცორეთი, მაგრამ... ხალხი ყოველი იხალი არჩევანის შემდვე სინანულით იგონებდა გადაყენე-ბულს მეფეს: ის უკეთესი იყოვო.

მაგრამ ერთს წელიწადს, როდესაც შისის დი-ლის ხალხი შეიკრიბა მეფის ამოსარჩევად,—იმ დღეს უნდა ამოსულიყო მხეცა—რიცრაცხედ ხალხმა თვა-ლი შესწრო ახოვან ვაკეაცა, თავითუებამდე ია-რიღ ასხმულსა, რომელსაც მხრებს უმშენებდნენ „ოქრომეტიანი“ ლალნი და თვალნი, შებლედ კა დიდი აღმასი ნაპერწულებს აფრქვევდა და ამო-მავალ შის სხივებს ატმიტებდა.

— ეს არის, ესა! თვით რანდსა ჰეგას მზისა-სა! — შესძინა ხალხმა და მუხლ-მოდრეკით შეევედრა ვაკეაცა: იყავნ უფალო ჩვენსა მეფეთა, რამეთუ შებლედნ გიშერია განფანტვა სიბნელისა.

ვაკეაცი დასთანხმდა, ვეღარ გაუძლო ჩხოვანს დავრდომილთა და კვერთხი ალილო მეფისა ხელთა თვისთა.

სამს წელიწადს იგროვა მეფემ ძალნი თვისნი, აღიჭურვა იარალითა და საჭურკლითა შრავლითა, რომ ერთის დაკვრით განეფანტა ბნელეთის ძალნი.

მესამე წელსა, ოდეს მოახლოვდა დღე არჩე-ნისა, ასტუდა ქარიშხალი და ბნელეთის უამრავი ძალა მოაწყდა წყვდიად ქვეყანას. წინად თუ ბნე-ლოდა, ეხლა უკანეთი დეგბოდა და ხალხი ზარმა და შიშმა იტანა.

მაგრამ მეფე გულს არ იტებდა. შეკრიბა ჯარი თვისი უამრავი, ასხა აბჯარ ხმალი, ფარ-შუბი და ფერი და... ბრძოლის ველზედ გაისტუმრა. თითონ ზინ დარჩი... არავინ იცოდა რისთვისა — ეს მისი საიდუმლოება იყო მეფური...

ჯარი გმირულად იბრძოდა. სიბნელე თითქმის განფუზა, მაგრამ შინ რომ დაბრუნდა ედდა ეცა: მეფე რაინდის მაგირ მშენენ მაგიდისთან დაწილუ-

ტული გუდა დ იდო... მხრებზედ ოქრომკედი, შუბლზედ აღმასი განუნებოდა და როცა ხელი შე-სეს — შიშის ზარმა წერუნი დაიწყო... მეფე გმი-რია, გმირია მეფე!

ნაცარა.

ქ რ თ ნ ი გ ა.

სომები მოხალისენი. როგორც გაჩ. „შშას“ ატყობინებენ, თბილისში რუმინიდან მოსულა სო-მებ მოხალისეთა ჯვეფი 190 კაცამდე. მას ბიუ-როსტეს მიუმართნა, საომარ ველზე გაგვზავნევი-თო, მაგრამ პასუხად მიუღიათ, ამას უკვე საჭირო-ება აღარ მოითხოვს. ამის გამოისად ყველა მოხა-ლისენი ფრიად უხერხულს მდგომარეობაში ჩაცირ-ნულია. ისინი ითხოვენ ველას, ან საომრად წა-გვიყვანეთ, ან და სამშობლოში დაგვაბრუნეთო.

პარასკეს, 15 იანვარს, დეკემბერთა საკრებუ-ლოში გაიმართება საღამოს 7 საათზე ქართულ კულტურის მოცუარულთა საზოგადოების მორიგი საზოგადო კრება. რმდენიმე საორგანიზაციო საკი-თხის გარდა (საბჭოს ორი წევრის და ხაზინადრის აჩევა და სხვ.) გაიმართება საუბარი ქართულ მართლწერის შესახებ. მოწვეულნი არიან ქართულ ლრამატიკის მცოდნე პირნი.

ტულისის ქართველ ქალთა საზოგადოების გამგება ამით აუწევბს თავის წევრთა და თანამგრ-ძნობთ, რომ თანაბად მისის ბრწინვალების, მე-ფის მოადგილის კანცელარიის ნებართვისა, იგი აწყობს მთელს ქალაქში ფულის შემოწირულებათა მოკრების კვირას საზოგადოების სახელით — დაჭრილ მეომართათვის წმიდა ნინოს ლაზარეთში რამდენი-მე საწოლის მოსაწყობად.

ვისაც პსურს დაბმარება გაუწიოს ტფ. ქ. ქალ-თა საზოგადოებას ფულის მოკრების საქმეში, კეთილ ინებონ და ამ თავითვე ჩაეწერნენ შემდეგ აღგი დეგბში:

1. საზოგადოების თავმჯდომარის ამხანაგთან ოლომპიადა მიქელიძესთან — მიხეილის პროსპექტი № 117.

2. გამგეობის წევრთან ოლღა აღლაძესთან — მიხეილის პრ. № 88 ბინა 3.

3. გამგეობის წევრთან ეკატერინე მაჯავა — თან — ოლღას ქუჩა № 26,

4. გამგეობის წევრთან ლიუბა ეგაძესთან — არაგვის ქ. № 8.

5. გამგ. წევრ. ნინო რცხილოძესთან — ყაზბეგის ქ. № 14.

6. გამგ. წევრ. ნინო დაფქვიაშვილთან — ყაზბეგის ქ. № 2.

7. გამგ. წევრ. ნინო ნებიანთან — „სახ. ფურულის“ რედაქტურა.

8. გამგ. წევრ. სოფიო გოთუასთან — მთაწმინდის ქ. № 2.

9. სახოგადოების წევრ. ქნ კიკალეიშვილთან — ავლაბარი, კახეთის მოედანი, № 2.

10. გამგ. წევრ. ანნა მერკვილაძესთან — წილკანის ქ., ვერაზე, ოლას ქუჩა, № 54 - შესასვლელი წილკანის ქუჩიდან.

11. უზრნალ „კლდის“ რედაქტური, გაბაანთ შესახევევი № 3.

კახეთის რეინის გზა საბოლოოდ გადაწყვეტილია გაისხნას 14 იანვარს და მიმოსვლა დაიწყობა თბილისის სადგურიდან თელავამდე.

ავსტრიელთა ახალი კრეისერი. რომიდან დაბეჭითებით იუწყებიან, რომ ავსტრიელებმა უკვე დაამთავრეს ახალი კრეისერი „ნავარა“, რომელიც მოქმედ ფლოტს მიემატათ. ეს ამბავი მით არის საგულისხმიერო, რომ დღემდინ ავსტრიის ფლოტი ჩიკეტო იყო ფრანგების მიერ და უმოქმედოთ იდგა. ეხლა კი მას შეძლება ეძლევა აღრიატიკის ზღვით საომარ ველზე გამოვიდეს და სმელთა შუა ზღვაზე გასცურდეს. „ნავარა“, როგორც ერთი უსწრაფესი კრეისერთაგანი დიდის სამსახურს გაუწევს ავსტრიის ფლოტს. კრეისერი მძიმე ჯავშნით არის შემორტყმული და იწყების 3,500 ტონას:

პაკის ფლოტი ამოქმედდა. გერმანიის მუქარა ინგლისის დასაღუპად ეხლა ხუმრობად არ ითვლება. აქნობამდე თუ ზღვაზე წყალ ქვეშა გემებით მოქმედებდნენ, დღეს პაკის ფლოტმა გრაფ ცეპელინის მეთაურობით ფრიად გაბედული ნაბიჯი გადასდგა და იერიში მიიტანა ინგლისის განაპირა ქალაქებზე, იარმუტსა, შერინქამსა, კრომერსა, კინგსლეის და სანდრინჰემზე, სადაც ამჟამდ ინგლისის მეფე იმყოფებოდა; ქალაქებს დიდი ზიანი მიაუკავა ნიეთიერად, თუმც რაოდენობა ჯერ-ჯერობით გამოურკვეველია. არის ადამიანთა მსხვერპლიც. ფლოტი შევიდობიანად ლაშტარნიდა თავის სადგურს,

ვანდერველდეს მეუღლე ამერიკაში. ბელგიის მინისტრ ვანდერველდეს მეუღლე ამერიკაში იშუოფება და ლექტორებს კითხულობს გერმანელების მიერ ბელგიის დაპყრობაზე. ხალხი აუზრებლი ესტრება და ნივთიერ შეწირულებისაც თურმე ანგარიში არა აქვს. ლექტის შემოსავალი გადადებულია ბელგიელთა სასარგებლოდ. ჯერ-ჯერობით ფულად თითქმის ნახევარ მილიონს ღემატება. ნივთიერ შეწირულების მაგალითისთვის მარტო ის კიარა, რომ ქალაქ ბუფალოს წარმომადგენელებმა ქნ ვანდერველდეს შესთავაზეს 10,000 ტონარა ფუქვილით დატვირთული ხომალდი.

8

c
β
α
g

Nº 1

ଶାଖ୍ୟକାର „ପାଦଧାରେ କଲାଙ୍କିତ“

„კავკ. სლოვო“ ეკამათება ჩეგნის უკრნალს და ივიწყებს სულ უბრალო ჭეშმარიტებას, რომ კამათი სიმართლეზედ და ლოღიკაზედ უნდა იყოს იგებული და არა მათ მოწინააღმდეგი ცნობებზელ.

სომხის ბურუუზის ორგანოს ვერ წარმოუდ
გენია თუ როგორ შეიძლება აღამიანი გულჩეილად
გურიობოდეს გაუბედურებულ გამოქცეულ სომხებს
და იმავე დროს იფექტოს თავის საკუთარ ტერიტო-
რიის, ერის და თავის დაცვაზედ. მიტომ მას ეჭვი
შეაქვს ჩევნს გულწრფელობაში და ირონით ისე-
ნიებს ჩევნს „ნაციონალისტობას“ და „ობიექტოვ-
ბას“ (*). სომხის ბურუუზაციონალისტების ჩევუ-
ლებრივი ფანცია ესა და სულაც არ გვივირს ასე-
თი სტატი შეთვისება „ფევსისის ინტერნაციონა-
ლური ორგანოსაგან“ (როგორც ითვისებენ სახელს) მათვე მეთოდებისა, ვინაიდან იღარიშვისათვის საი
დუმლოს არ შეადგენს „პავ. სლოვოს“ სულის
კეთება.

*) ଦର୍ଶକଙ୍କାଳେ ନାମି, ଲିଖକଙ୍କାଳେ;

ბას, რომა ვემბობო, რომ სახელმწიფო ვალდებულია ჯერ თავის მკვიდრ მცხოვრები გაუმართოს ხელი და შემდეგ იზრუნოს უცხო სახელმწიფოდან გამოქცეულებზეც. მაგალითად მოჰყავს გამოქცეული პოლონელები მოსკოვში და ნიშნის მოგებით გვეუძნება: „მაში როგორ უნდა მოვექცეო იმათ, ამ გერმანელების შემოსეეისაგან გამოქცეულებამ?“

ამას გულუბრუვილობათ ვერ ჩივთლით, რედგან კავკ. სლოვო“ გულუბრუვილობას სხვასაც უკიცხნებს და მიტომ ასეთი აბრუნდი—სიყალდებ უნდა ჩივთვალოთ: გამოქცეული პოლონელები—რუსეთის იმპერიის ქვეშევრდომზი არიან და იმათ რომ სახელმწიფო მფარველობა გაუწიოს—ეს მისი ვალი არის. სპარსეთიდან და ოსმალეთიდან გამოქცეულები კი უცხო სახელმწიფოს ქვეშევრდომზი არიან. ეს ერთი ძირითადი და უმთავრესი განსხვავება, რომელიც დაივიწყა „კავკ. სლოვომ“ და რომელსაც ჩვენ ხახს უსვამდით ჩვენს ქურნალში. განა თვით „კავკ. სლოვოს“ არ გაუკეირდებოდა, რომ პოლონელები გამორბოლენ გერმანიიდან და აესტრიიიდან რუსეთში, რომა რუსებიც კი (უკრაინელები) არ გამორბოდნენ! ან არ გაუკეირდებოდა, თუ სახელმწიფო გაუწევდა დაბმარებას? ჩვენ ძალიან ბევრი გვესმის და თანაგრძნობითაც ვეკიდებით იმას, რომ ჩუსეთის საზოგადოება დაბმარებას უწევს პოლონელებს (რუსეთის ქვეშევრდომზ), მაგრამ ჩვენ ნაკლებ გვესმის ხმები ასეთ დაბმარებაზეც მთავრობისაგან.

ძირითადი განსხვავება კი ამ არ დაბმარების შემის—შეტაც დიდია: საზოგადოების დაბმარება—დაბმარება ჰუმანიური, ადამიანური. სიყვარულით გამოწვეული ადამიანისადმი და სხვა არაფრი, მაშინ როდესაც ვერც ერთი სახელმწიფოს მთავრობა ვერ იხელმძღვანელებს ადამიანური სიყვარულით და მატერიალურ დაბმარებას გაუწევს ვისმე მხოლოდ პოლიტიკურ მოსაზრებით. აი სწორებ ამ პოლიტიკურ მოსაზრებათა მანებლობაზე მიუთითებდით ჩვენ და „კავკ. სლოვოს“ ტყუილად უნდებია ამის გადაფურჩება.

გარდა ამ ერთი უცნაური პარალელისა, რომელიც ვერაფრად გამოსადევია, როგორც დავინახეთ, „კავკ. სლოვოსათვის“, მას მოჰყავს მეორეც: «დმოვსკი სწერს ვარ შევის გაზეთში, რომ... ჩვენ გადაფედეთ სხვა დროისათვის შინაგან საქმეების მო-

გვარება, ვინადან გვესმის რომ მტერზედ გამარჯვება ამ მომენტში—უფრო დიდი და აუცილებელი საქმეა» და ამასთან დასძენს „კ. ს.“ რომ „კლდე“ უნდა ჩაუფიქრდეს ამ სიტყვებს პოლონელი ნაციონალისტებისას, რომელთაგან კაცმა შეიძლება რამე ისწივლოსა.

ეს პარალელი უფრო მომაკვდინებელია „კავკ. სლოვოს“ ჰუბლიუსტებისათვის: სწორებ იმიტომ, რომ გამარჯვება დღეს უფრო დიდი და აუცილებელი საქმეა—მთელი ქართველი ჯანსაღი მანაკაცობა ვაკეაუცურად იბრძვის ბრძოლის ვეზენედ და „კავკ. სლოვოსთან“ ფულიან გაზეთებისაგან: „რაფერი დაყყვედრება.

რაც შეეხება ამონაშერის მეორე ნახევარს,—შინაური საქმეების შესახებ—„კავკ. სლოვოს“ პარალელი აქაც უნგვეშა: ჯერ ერთი საქართველოში, საუბედუროდ თუ საბედნიეროდ, არასოდეს არა ყოვილა ისეთი გამწვავება ქართველ სომებთა ურთიერთობისა, როგორც პოლონელ-ებრაელებისა და მეორეც: დღევანდელ ამში პოლონელი ებრაელები ისევე დახარალდნენ და გარბიან თავიანთ ქვეუნიდან, როგორც თვით პოლონელები, მაშინ როდესაც საქართველოს სომხები არამც თუ არ დაზარალდნენ, პირიქით კეთდებიან და ახალ ძალის იძენენ გადმოსახლებულ სომებთა სახით. ჩვენ არ ვიცით, რა შევითვისოთ უკავკ. სლოვოს“ რევით პოლონელებისაგან: სიძულვილი სომხებისადმი, როგორც პოლონელებს სძულო ებრაელნა, თუ ის შეხედულება „შინაურ საქმეებზედ“, რომელიც მარტო მაშინ იქნებოდა ჩვენთან შესადარებელი, როდესაც გალიციიდან და პოზნანიდან გამოქცეულ ებრაელებზედ ექნებოდათ ლაპარაკი პოლონელებს.

პარალელი „კავკ. სლოვოს“ უფერულ წერილიდან მხოლოდ ერთია სინამდვილესთან დახლოვებული, რომ პოლონელ-ებრაელთა და სომებ-ქართველთა ურთიერთობა საზოგადოთ დიდ მსგავსებას წარმოადგენს. განსხვავება მხოლოდ ერთია: ებრაელებს მხოლოდ ეკონომიური ინტერესები აქვთ პოლონეთში და სომხები კი პოლიტიკურ ინტერესებსაც ეძებენ საქართველოში.

ამაზეც შემდეგ.

ქართული ეროვნული ჩაცმულობა

(ქართულ დრუჟინის გაშო*)

5) ქუდი ტყავისა, მაღალი, ძაბრის ნაირი, წვერობზე წათლილი და შეგ წვეტათ ფერადი ხავერდის ყალამ ამოშვერილი, წოდებული, ბუხრის ქუდათ, ან წიწია ქუდი.

თავადაზნაურობა და მდიდარი მოქალაქენი ძვირფას კალმუხისას ხმარობდნენ, ხოლო ღარიბი მოქალაქენი და გლეხობა უბრალო ბატქნისას, ფერი მარტო შევი. ხმარების მანერაშიც განსხვავდა იყო: გლეხობა და მოქალაქენი რომ ქუდს მარტივად ზეტეურად აწეულს ხმარობდნენ, თავადაზნაურობა-კი გვერდზე ჩაკეცილს, ამის ვარდა გლეხობა მერე სარქელივით რგვალს ქუდს ხმარობდა სახელად „განიბარდი“. ხმარებაში იყო იგრედვე ხევსურული ქუდი: რგვალი ტყავისა ბანჯგვლიანი და ძირი ფერადი ხატუდისა. მთაში ხმარობდნენ და ახლაც ხმარობენ უბრალო მეცხვარულ ქუდს, ხოლო ახლანდელ საყოველთაო თუშურ ნაბის ქუდს არავინ ხმარობდა, ბავშვებიც კი. და მისი შემოღბისა და გავრცელების ამბავს ქვევით ვიტყვით.

6) ზამთარში, კაბის ქვეშ, მასზე მოქლე და ახალუხზე გვესრ, ქულაჯა: ზალისა, მაუდისა, ხავერდისა, ქირმანიშალისა, ბუზმენტ ან ბეჭვ შემოვლებული. სახელოები მოქლე, გაწყობილი იდაყვ ცოტა ქვევით.

7) ზამთარშივე: ღოშლუყი, ბამბით დალი-ანდაგებული სათბური გულისა პირი. იხმარებოდა გარედ და სამეტავროდ.

8) გზაში და სიცივეში, ყელზე მოიხვევდნენ აბრეშუმის ფერადს, სახიან ხელსახოცს ჩით-მერდინად წოდებული.

9) ქამარი ქართული, ღილებ იწყობილი, არც ძალიან განიერი; არც წვრილი, ან სარტყელი.

10) ხმალი ქართულ-აზიური და არ ლეკურ-კავკასიური, ხოლო სპარსები და მეტადრე არაბ-თურქები ნამეტან მოქავილს ხმარობდნენ, ხოლო ქართველები ზომიერად მოხრილს, გორდას ან ხორასანს, მთაში კიდევ „ფრანგულს“.

11) ხანჯალი, არც ისე დიდი როგორც ლე-კების და არც ისე წვრილი და სუსტი როგორც

ბოლოს შემოიღეს, არამედ საშუალო სიგძის პტყე-ლი პირისა და სრული ტარისა.

12) ნაბალი, მოქლე და გქელ ბეჭვიანი, ტყა-ვი და ტყაპუჭი.

ზემოდ ჩამოთვლილი ნაწილები ეროვნულ ტან-საცმელისა, შეაღებნდნენ იმ ჩაცმულობას, რო-მელსაც ჩვენი წინაპრები საყოველთაოდ ხმარობ-დნენ XVIII და XIX საუკუნის ნახევრამდე.

თუმცა საქართველომ პოლიტიკური თავი-სუფლება მეცხრამეტე საუკუნის დამდეგს დაგარგა, ამისდამიუხავათ ეროვნული ელუქრი იქმდე შერ-ჩა, ეიდრე ძველი, საუკუნოებრივი სოციალური წყობილება ჩვენი ქვეყნისა არ დაირღვა 1864 წლის ღიდებული აქტით.

ამ იქტმა ძირიამდე შეარყია საზოგადოებრივი წყობილება. მუქთა შრომას მოქლებული თავად-აზნაურობა გალარიბდა. ძვირფას ქართულ ჩაცმის-თვის წელი აღარ მოსდევდა, და იწყო ნელი-ნელიაფ ჩერქეზულ ჩოხის შემოღება. მაგრამ, რასაცირ-ველია, არა უცბად. ყველაზე უწინ იგი გამოეთხოვა მიუდის უყრთმაჯიან კაბას და შეაკერივინა ისევ ქართულ ფასონზე, ჩვეულებრივი სახლოოიანი შალის ჩოხა. კაბა რომ 40—70 მანათამდე უჯდებოდა, ჩერქეზული 15—30 მანათამდე. შემდეგ მოქლე ჩოხა დააგენერეს და გაუკეთეს მასრები, ეს პროცესი დააჩქარა მრავლად შემოსულმა ამერეთში იმერლობამ, რომელმაც უფრო აღრე შემოიღო ჩერქეზული ჩაცმულბა. იგივე ბედი ეწვია ყარაბაღულ ჩერქეზებს. ჩოხის შემდეგ ძვირფასმა ქართულმა ბუხრის ქუდ-მაც დაუთმო ადგილი უფრო იაფ ჩერქეზულს ფაფას, თუმცა დღესაც ათასში ერთს მოხუცს შეხვდებით, რომ ეხუროს ვაუკაცურად გვერდზე ჩატენი-ლი ქართული ქუდი, აღბად მამის ნაქონი. ახა-ლუხმა ყველაზე დიდანს გაუძლო მეტაქერბა ჩერ-ქეზულს, და დღეს გლეხობაში იგი თოთქმის სახე-ბით არის დაცული, რასაცირველია უკაშოდ. ზევითაც მქონდა მოხსენებული რომ გლეხობამ კინ-ტოების გავლენით თვისი ქართული ჩოხა დაამახინ-ჯა: წელი (ტალია) ბეჭებზე აიტამა და დღეს მაგა-საც თავი დაანება. ახლა სინტერესუა გავიგოთ სიიდან გახდა ქართულ-ხოლხურ ჩაცმულობის აუცი-

ლებელ ატრიბუტთ თუშური ნაბდის ქუდი და რუსული შიხელი, ერთის შხრივ, ხოლო წითელ-ყვითელი ქულაჯა შეორეს მხრივ. ის ქულაჯა რომელსაც ზაპთარში კაბის ქვეშ სათბურად იყვამდნენ, რასაც მომწმებს მისი ბეჭ-შემოვლება.

1851 წლიდამ რუსებმა დილისტანს სისტემატიური ბრძოლა დაუწყეს: ჩრდილოეთიდამ რომ რუსის ჯარი აწვებოდა, სახსრეთიდამ გააძეს ეგრეთ წოდებული „ლევის კორდონი“ თუშეთიდამ ზაქათალადე. ამ ლევის „კორდონზე“, ქართული მორიგე ჯარი მსახურობდა, რადგანაც ეს მორიგეობა და ძაღლი-მალ ჯარის შედეგნილობის შეცვლა ხელს უშლიდა ჯარის კაცთა სათანადო გაწრთვნას, აგრეთვე ის გარემოება, რომ მორიგე გლეხები ზოგი კუო რიგინად ჩატული, ზოგს კიდევ იარაღი არ უვარგოდა—მთავრობამ გადაწყვიტა ბალს ჯარის ბეგათა ახსნას და საძირიეროდ დაარსა მთხოვთაგან ქართული ქვეთი დრუენი (ცერვა იწვა ა გრიგორი მარტინებულად კახელებისა, თუშებისა და იძერლებისაგან). ეს ძაღლისენი მოაწყეს პოლკის წესებს: მისცემ სახაზინო იარაღი და ჩატულობა. და აი აქ დაიწყო შეხამება სახაზინო ინტერესისა—რაც შეიძლება იაფად, და ქართულ ეროვნულ ტანისამოსისა: ჩაცეს ჩოხა, რომლის ქართულობა შხოლოდ მისი სიძოკლე თუ იყო და არ ვიცით რა ძაღლის დაარქეს მას ქულაჯა.

შარვალი, პაიკ-ქალამანი და საცევთები იგივე დასტურებს. ჯერი შიდგა ქუდე: ქართული ბუხრის ქუდი, რაც გინდა იაფი ძაღლისაგან გაკეთდეს, რა სარ ძანათ ხაკლებ არ დაჯდებოდა და ზაფხულ მიაც შძიმე სატაოებელი იყო, ამ დროს-კი იქვე შოთა თუშების ნაბდის ქუდები ჯდებოდა რაღაც რა ზაურად. თქმა არ უხდა რომ თუშური ნაბდის ქუდი შეიძლებულ იქნა აბლად დაასახებულ დრუენი ნაში და გამოუხადებულ იქნა სრულით ქართველთა ეროვნულ დასახურად. ზაბდის მაგივრადაც, მისი სიძეორისა და უზერხულობისა გამო, შემოიღეს „შინელი“.

თუშური ნაბდის ქუდი და რუსული შინელი დრუენიდან ხალხში გაერცოლდა და თავის დეროკატობის წყალობით გადაღახა საზღვარი ქართლ-კახეთისა, დასაელეთით რაქაში და სახსრეთით ერევნების გუბერნიის სომხებში.

ბოლო ამ დროის მოდის შემქმნელ კინტოვბის წყალობით თუშური ქუდიც დამსხინდა; იგი თანანდათან იქნაშედ შეაქატარიდას, რომ კინკრისოშე

რაღაც სასწაულით დამაგრებულს, კაცი მას ძლიერ ამჩნევს და ჰგანია რომ მისი პატრონი უქუდოთ დაიარება. რახან თუშური ქუდი ნორმალურ კაცის თავის ზომას მაგიერ ერთ მუქად გადიქა—„პრინცესაც“ უნდა გამოცვლილიყო, და გვერდზე გადაბარცხნისა და გარს ჩველად შემოკრების მაგიერ—წინ უზარმაზარ ქოჩის გაშვება დასკირდათ, რადგან კინკრისოშე რომ ვითომდა ქუდი ხურავთ წინ მზისა და სიცივისაგინ ქოჩორმა მაინც უნდა დაიფაროს. ის ისტორია აზლანდელის ნაბდის ქუდისა.

განვიხილოთ ახლა, თუ ქვეშიდან ზამთარში ჩისაცელი სათბური-ქულაჯა როგორ გამოცხადდა ოფიციალ-ეროვნულ საცელებად.

1856 წ. იმპერატორ ალექსანდრე მეორემ თვისი ამაღლის (КОНВОЙ) ნახევარი, სახელდობრ—ერთი ესკადრონი ანუ ოთხი „ვეზოდი“ შეადგინა კავკასიელთაგან: ერთი ქართველ წარჩინებულთაგან, მეორე წარჩინებულ მთიელთაგან (ჩერქეზი, ჩაჩინი, ისი) მესამე წარჩინებულ ლევითაგან და მეოთხე ვზვალი თათრების ხანებისა და ბეგებისაგან 1881 წ. კავკასიელთა ესკადრონი გააუქმეს რადგან ძლიერ ძალებით და დღევანდლიმდე მარტო კაზაკებისაგან შესდგება.

აღსანიშნავია ის რომ: მთიელები რომ ჩერქეზულად იყვნენ გამოწყობილნი ამ „კანვოიში“, თათრები და ლევები ქართულ კაბებში გამოეწყვენენ. ეს ადვილი გასაგებია, რადგან თათრები და ლევები საქართველოს დიდ კულტურულ გავლენის ქვეშ იყენენ, მეტადრე ის პროვინციები, რომელთაც მეფის კართან რაიმე დამოკიდებულობა ჰქონდათ (კრევნისა და განჯის სახანოები, ბორჩალო, ყაზახშაბდილი, ვარმელაქნისა და დიდო-აწუხის ლეკები და სხვა) იმ დროის თათრებსა და ლევებში, რომელიც მრავლად მეფის კარზე მსახურებდნენ ყოველივე ქართული, განათლებისა და კულტურის ნიშნად იყო მიღებული: ეს გავლენა გაგრძელდა შეცრამეტე საუკუნის ოთხმოციან წლებამდე. ამ დრომდე კავკასიის აღმინისტრაცია მთლიად ქართველების ხელში იყო, და ამის გამო ამ ხალხებშიც კიდევ პატივი და გავლენა ჰქონდათ. თბილისში ნამჟოფი შუშელი ან ერევნელი სომხის ქალი, ქართულად თავს დასახურავდა და ასეთს ქალს პატივისცემით ეძახდნენ „ქალაქში“—„ქალაქში ნამჟოფი. რა თქმა უნდა საქართველოს ქალაქების მოქალაქენი (თბილისისა, თელავისა, გორისა და ცხინვლისა) ეროვნების განურჩეულად თათრები, სომხები და

ურიები, ყველანი ქართულ ყუროთმაჯიან კაბაში
იყვნენ ჩატვლის.

მაშინ, როგორც ახლა პეტროგრადში, ასევ-
ბობდა ერთგვარი სამხედრო კომისია, რომლის და-
ნიშნულება — ჯარისათვის ახალ-ახალი ფორმისა,
ნიშნებისა და ფერების გამოყონება იყო. ეს კომი-
სია სავსებით ვერ დაკმაყოფილდა კავკასიელთა მე-
ტრად ორიგინალურ და ვაჟა-ცურ ჩატულობით;
მისის აზრით კავკასიელთა ქსელი რომანი, რომლის
დანიშნულება იყო ევროპიელთა თვალის მოჭრა,
მეტად თალხად იყო მორთული, და ის ბევრი თათ-
ბირის შემდეგ დააღინეს „პარადებზე“ კაბები და-
ხადონ და ფერად ჭულავების ამარა გაუშეან, რაც
ჩევნამა ახალგვაზრდებმა სიხარულით მიიღეს იქაურ
შვერიერთა გულის ასატოკად. ამ გვარიდ ჭულავა
პირველიდ გამოცხადდა ზედა ჩისაცმელად. რასაც
ჩევნი ახალგვაზრდობა აქ შინ ვერ გაძელავდა, იქ შორის
გაბედეს და ბჟყვრიალა სათბურის ამარა დაიწყეს გა-
რედ და პარადებზე სიარული.

ვანგულას საზარელის გუნდი. და როგორც ტიპი უწინდელ მოქალაქის და საკუთრივ მოქალაქე ური-ის—ქანდაკება ხადარევიჩისა „კინძღლელი ურია“.

ვინმე სოფლები.

მეტყრევის გასაჭირო.

საზოგადოებას მოქასნებია თუ როგორ გა-
ძირდა ფეილი ქალაქში, მაგრამ ბევრმა ამის ნამ-
ტვილი მიზეზი არ იცის. დღეს კველაფერი გაძირ-
და და როდესაც იკითხავთ მიზეზს, მაშინვე გეტ-
ჟინან — ომის ბრალი არისო. მაგრამ იმი თუ კაპე-
კობით აძირებს სიქონელს, ვაჭრები ერთი ათად
სარგებლობები ამ გაძირებით და თავისი მხრით
100 და 200 % უმატებენ. ესეთი თავშეუკავებელი
ექსპლუატაცია მოშმარებლისა ყოველთვის მოხდება
ხოლმე, როდესაც კი ცხოვრებას როგორიმე გან-
საცდელი მოელის. ეს იყო 1905—6 წლებში, ას-
ევა ეხლა, ასევე ყველა სხვა ქვეყნებშიაც, რადგან
ვაჭრული ფსიხოლოგია ყველგან ერთნაირია, რად-
გან მათი გაუმაძრობა ყველასაგან ცნობილია. აი
სწორედ ამ გაუმაძრობის ასალაგმაც არსებობენ
სხვა და სხვა სააღმინისტრაციო და საზოგადო და-
წესებულებანი, რომელნიც ვალდებული არიან
სათანადო ზომები მიიღონ. აი მაგალითად მეტყუე-
ბის გასაჭირო ის შეადგენს რომ მსხვილი მოვაჭრე-
ნი ფეილით, სარგებლობები დროებით გზის შეუქრ-
ხებით და უღმერთოდა სწევენ. ფეილის ფასა.
ტუმარა ფეილზედ დღეს 2—3 და 4 მანეთსაც
უმატებენ და ვაგონებით რომ ჩიმოაქვთ პირდაპირ
სადგურზედევ 300 400 და 500 მანეთს ზედმეტს
ახდევინებენ მყიდველებს. მყიდველები რაღა თქმა
უნდა იძულებულნი არიან დაემორჩილონ ამ ცარცუ-
გლეჯის, ვინაიდან თბილისში ფეილი მნელი
საშონელი გახდა. ჩვენ მივაჭრეთ უურადღებას ვი-
საც ჯერ ასე ამ ფრიად მნიშვნელოვან საკითხს,
რადგან ასეთს უმართებულებას შეიძლება ისედაც
გამწვავებული მდგრადარეობა — ზედ მეტად გამწვა-
ოს და პური უფრო გაძვიროს; რისგანაც უმთა-
რესებად იხარისებს მდაბიო ხალხი, პირველი მომ-
ხმარებელი პერისა. სისულეელია მეორე მხრით რომ
თვით მეტყუებებმა მოახერხონ პირდაპირ ფეილის
გამოწერა რუსეთიდან და ამას, ვგონებთ, დაბმარე-
ბას გაუწევს ყველა დაწესებულება. ესეთი ამზადა-

გობა, საზოგადოება, თუ სხვა რამ დაწესებულება
ღიდათ შეუწყობდა ხელს პურის ბაზრის მოგვარე-
ბას და რეგულირობის როლს ითამაშებდა. რამ-
ცენტრულ ვიკიოთ, ასეთი მხარეთობის ჩანასახი უკეთ
ასებობს და ცველა დაწესებულება მოვალეა ხელი-
გაუზრითოს კეთილ დაწესებაში.

x.

ଶ୍ଵାଙ୍ଗରେ ପାଦିନ୍ଦାକୁ ତାପିଲେ ମୁଣ୍ଡଫେରୀ, ଶ୍ଵାଙ୍ଗରେ ପାଦିନ୍ଦାକୁ
ପ୍ରାଣରେ ପାଦିନ୍ଦାକୁ ପାଦିନ୍ଦାକୁ ପାଦିନ୍ଦାକୁ ପାଦିନ୍ଦାକୁ ପାଦିନ୍ଦାକୁ

გადას ცეტა დორმი, შევი კლდის გარშემო უდ
რანი ტემ გაწნდა და მოლაპ დამსალა მზისა თავის კო-
შეასათ.

օԵ-ՑԱՆՈ.

ბეჭდი თქმულება.

არავინ იცის, როდის მოხდა; ძაღლის დიდიხნის ამბავი უნდა იქნას.

ერთ ოჯახს ქადა დაებადა: ვინტ კი ნახა, უველამ
ისა სოდება: ქვეყნის მასათომელი იქნებათ.
ასეც მოხდა.

ჭალა წამოიზარდა და ისე გაფარმაზდა, რომ სასე-
ლად „შეის“ დაუსახტო.

ରତ୍ନଶ୍ଵାର ମ୍ହିଳା ପଦିନ୍ଦା, ଶିରକଣ୍ଠ ଓ ଏ ଗୀରଜ
କ୍ଷେତ୍ରରେ, ରାତ୍ରି ମ୍ହିଳା ପାର୍ଶ୍ଵ ପାର୍ଶ୍ଵରେ
ବୁଝିଲା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

გონი მზისს ჰქონდება, თავის თავს ბერიერად
სთვლილა და შექმაროდა; ცილილნა ქალის გული ში-
გბა და მიერავთ ებისა. მაგრამ სულ ამათ: მზისს
გვაჭმე ჟერლასთვის დღიული ქოჩნდა, არავის არწევდა,
უკეტას ერთხაარა ასრულდა.

სადაც სზისას შპონების სურვილი გაუძლიერდა
და ფილობა შეიქმნა. მას გამო უფრვლე გრაისძე და ქა-
ლი ქვეყნის მოაშორა. ერთ ადგილას ძალიან, ძალიან
მაღალი, შევი მიუვადი სადი კლევ აღმართა, ისეთა მა-
ღალი, რომ ადგილანის თველი ძლიერს სწერდებოდა, ზედ
მარმარილოს კოშე ააკრ და მზისა მიგ ჩასვა. ხალხმა
წამოვალი წერაჭებს ხელი დ გლეხის ცემ დატევო, უნ-
დოდა დაწერია, მაგრამ კურას გახდა. გლეხი წერაჭებ
არ მიიყვანა. — მზის კოშების კულებიერს ამას ჰქებავდა
და და თველიანი გასურა ცრცები სიღრღა: ხალხი გნა-
ნებოდა, მაგრამ უფასს ურჩობას გერ უწევდა და კოშკა
დან არ ჩამორიტოდა. ქალის ცრცები ხან მარკალიტად
ეკიდებოდა, შეგ ჭდებო, ხან კლდის მიას ერგონდა და

„ქალი გრძნეული“

၃. မာနမာဝါဒကြောင်း။

ქართულ კლეიბის დარბაზში 4 ათ. ქართ. ღრ. სახ.
მაურ გამართოული იქნა სალიტერატურო დაფა, რომელ-
ცედაც წევნის ახალგაზრდა შეცსახმა ა. ჰანშავაშვილმა თა-
ვისი ახალი დრამატიული პრემია წაიყის „ქართ გრძელ-
ული“. პრემიას შინაახსა შემძეგადა: ცხრა შთას იქით
სტრიქონობს „ქართ გრძელული“, რომელის სილამაზის ხშა
შეარს გასულა. ეკვლას სურს შესი ხელში ჩატეა, შაგ-
რამ თჯნაც მიგარებას საჭირო, რომ ქადას ხალგაშ და
ერთმა გორუნაც მისცედი მატერიას. შისა შეკრებისა ამიაგრა-
ილურიას ხმათ შესმისი შეცსახ ჰენრი. ძოჭადაველული
ეკვლუცი სანხხასათ თაგგამოდებათ იგი გადასტევენტს შისა
დასაკუთრებას. ამ ამბავს იგი შეატყობინებს ძმებს, გმი-
როს და ბრძენის. ექნა უძლიან წასვლას, მკრამ ქან-
ტას ტრადიციების გადატერილება.

ଏସିବେ ଯୁଗରୁଦୟନ୍ତରା କୁଳପତ୍ରପ୍ରେୟଲାଭ ହେବିଲେ ମେଘଦୂଷିଣ
ଶବ୍ଦରୁ ବୈଜ୍ଞାନି, ରତ୍ନମଳୀର ମୁଖରୂପ ଯୁଵାନମ୍ବି, କୃତପ୍ରସାରି ହିନ୍ଦୁ-
ଅଧି ମାଧ୍ୟମୀ ଯୁଗର କ୍ଷେତ୍ରମ୍ବି କାଳପ୍ରେୟଲାଭ ରୁ ଯୁଗରାଦ ମନକ-
ରୀକ୍ଷେତ୍ର ପାଇଁ ପାଇଁ । କ୍ଷେତ୍ରମ୍ବିର ଶ୍ରୀମଦ୍ଭରତ । କ୍ଷେତ୍ରପ୍ରେୟଲାଭ-
ଦୀର୍ଘିର ତ୍ୱରିତ ପାଇଁ । କ୍ଷେତ୍ରମ୍ବିର ଶ୍ରୀମଦ୍ଭରତ ପାଇଁ ପାଇଁ । କ୍ଷେତ୍ର-
ପାଇଁ ପାଇଁ । କ୍ଷେତ୍ରମ୍ବିର ଶ୍ରୀମଦ୍ଭରତ ପାଇଁ । କ୍ଷେତ୍ରମ୍ବିର
ପାଇଁ । କ୍ଷେତ୍ରମ୍ବିର ଶ୍ରୀମଦ୍ଭରତ । କ୍ଷେତ୍ରମ୍ବିର ଶ୍ରୀମଦ୍ଭରତ ।

დ. კარაძემ მოვლენ ის შეწინაშია, რომ ცემის აუტორიმა ქს დადა პროდუქტობის განთავისუფლებისა, რომელიც თამაში სახით წამოავენა თვის წინა-დღეს პრემიშა „შეძენა და შეკენიერი ელექტრი“, შეტად მდარე სახით განმარტა დღეს, გადასატარებელ დღეს და ჩვეულების მომავალ წარმატებაზე.

ହେ ଏହିରକଣିମ୍ବା ବିଶ୍ୱାସିର ପାନ୍ଦିତଙ୍କରୁଙ୍କୁ ଗୁରୁ ମେଳି ଫିରିଲୁ, ରଖି ତାଙ୍କୁ ଧରିବାରୀରେ ମେଳିନିଶ୍ଚିନ୍ଦିକାନ୍ତଙ୍କୁ ପ୍ରକାଶିଲୁଛା, ବିଶ୍ୱାସିର ପାନ୍ଦିତଙ୍କରୁଙ୍କୁ ଗୁରୁ ମେଳି ଫିରିଲୁ, ରଖି ତାଙ୍କୁ ଧରିବାରୀରେ ମେଳିନିଶ୍ଚିନ୍ଦିକାନ୍ତଙ୍କୁ ପ୍ରକାଶିଲୁଛା,

მ. წელი კი მიუთითა შპს მეცნილის შემთქმევა კ ბის „მოდერ“ იღების ხსნითი. მოწყობა თვით პატ- მის ფორმა.

ქ. შავენებელი ადიომნა ჰიტეს სიღვარე, მისი
შხარებული დამუშავება, თღონი უმთვრეს მფერე ჰირ-
მი — ძნელები იგი ჰქნება როსკის, გელით შექრობილ
აინან ქალს.

საქართველოს დასასრულის თაგმენდამარე ა. გეგეშვილი-
შვილმა მადლობა გადაუხადა როგორც დამსწრე საზოგა-
დობას, ცეკვითი დიდის მომაზებელი ა. შენიაშვილის...

ডোম, গুৰি.

რედაქტორუგამომ/ კომისია

೬. ಗಾರ್ಡಾರ್ಮೆನ್‌

586
1915 / 2

№ 1

მიმღება სენი მოცერა

1915 წ.

ერგელკერეულ საზოგადო-ეკონომიკ და სალიტ. ჟურნალ

წლიური ფასი გეთახება.

ციფრული ინდიკატორი.

„კონტაქტი“ - გერმ.

წლიური ფასი ხუთი მან., ექვედი თვით სამი მან.

ცალკე ნომერი ორი შასრი.

ერგელკერეული საორშაბათო საპოლიტიკო,
სამეცნიერო და სალიტერატურო გაზეთი

„კონტაქტი“

მიმღება ხელის მოწერა 1915 წლისათვის. განეთი ღირს 1 წლით — 2 მან. 50 კაპ., ნახვარი წლით — 1 მან. 25 კაპ., ერთი თვით 25 კაპ. საზღვარგარეთ ორჯერ მეტი. კანტორის და რედაქციის აღმასი: თифლის, თიპოგრაფია „Сорапанъ“ და „Шадревани“. ფული უნდა გამოიგზავნოს შემდეგი აღრესით. თიფლის, თიპოგრაფია „Сорапанъ“ ალექსანდრუ გ. მუმლაძე.